



ClearSounds®
Hear how good life can be



Operating Manual

ClearSounds® A600E* DECT 6.0 Expandable Handset

***Requires use of the A600 Amplified
Freedom™ Phone with
Full ClearDigital™ Power**

This manual is intended to be a brief overview of key features. For complete operating instructions, please refer to the ClearSounds A600 Operating Manual.

PRIOR TO USE

Congratulations on your purchase of the A600E phone from ClearSounds Communications®. Please read this User Manual carefully in order to get the best use out of your new phone. This phone is designed for individuals with mild to severe hearing loss. Keep this manual near the phone for easy reference.

Please visit our website at www.clearsounds.com to register your product, download additional manuals and review troubleshooting tips.

Be sure to save your sales receipt as your proof of purchase should you need warranty service. The serial number for this product is located on the underside of the base and looks like: A600E_SIL_XXX000XXX00.

Warranty Service – This product is designed to provide years of quality service. However, if there is a malfunction and the troubleshooting recommendations on page 14 do not resolve the problem, follow the warranty procedure on pages 18-19.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

Read and understand the Installation Guide and User Manual. When using your phone equipment, basic safety precautions should always be followed to reduce the risk of fire, electric shock and injury to person, including the following:

WARNING: The A600E phone is capable of amplifying sounds to a loud volume. It is important to instruct all potential users of

its proper operation. It is advised to adjust the volume control to the minimum level (Low) when not in use and alert other users that hearing damage can potentially result from misuse.

WARNING: Use only the power supply indicated in the User's Manual.

WARNING: To avoid the possibility of electrical shock, do not use this product near water (For example, near a bathtub, wash basin, kitchen sink or laundry tub, in a wet basement or near a swimming pool) while in the bathtub or shower or when you are wet. If the phone becomes submerged in water, do not attempt to retrieve it until after you have unplugged the AC adapter from the electrical outlet and the line cord from the modular wall jack. Do not plug the phone back in until it has dried completely.

WARNING: Avoid using the phone during electrical storms. There may be a remote risk of electric shock from lightning. If the electrical storm is present in your immediate area, possibility of electrical shock exists.

WARNING: Do not use the phone if you suspect a gas leak in the area. The phone's electrical contact could create a spark, which could ignite any heavy concentration of leaking gas.

WARNING: When cleaning, unplug the phone first, and then use a damp cloth to wipe. Do not use liquid cleaners or aerosol cleaners on the phone.

WARNING: No phone should ever be placed near an open radiator or heating register.

WARNING: Occasionally a power surge can occur on electrical lines without warning. With any electrical device that you plug into an outlet, it is suggested you use a surge protector. A surge protector will prevent power surges from damaging your phone. Surge protectors are simple devices available at your local hardware store.

WARNING: Do not overload wall outlets or extension cords as this can increase the risk of fire or electrical shock.

WARNING: Never push any object through the slots in the phone. They can touch dangerous voltage points or short out parts that could result in risk of fire or electrical shock.

WARNING: Do not cover slots and opening on the units, they are needed for ventilation and protection against overheating.

WARNING: Stop using the phone if dropped or if it becomes damaged.

WARNING: If you or a member of your household has a pacemaker or other medical devices, consult your physician or the manufacturer of the pacemaker or medical device before using this product. The product should be used in accordance with the guidelines provided by your physician or the manufacturer of the pacemaker or medical device.

WARNING: Ring volume is very loud and can damage your hearing. Never put your ear close to the ringer.

WARNING: Pay attention to the polarity of the batteries and insert the rechargeable batteries in accordance with the polarity symbols. Use only batteries identified as acceptable and never use alkaline batteries, which can cause personal injury as well as damage to the unit.

Hearing Aid Compatibility (HAC)

This phone meets the FCC standards for Hearing Aid Compatibility.

IMPORTANT: YOUR RECEIPT IS PART OF YOUR WARRANTY AND MUST BE RETAINED AND PRODUCED IN THE EVENT OF A WARRANTY CLAIM.

PLEASE SAVE THESE INSTRUCTIONS

■ INSTALLATION STEPS

Installation of your **ClearSounds® A600E DECT 6.0 Amplified Cordless Phone with Full ClearDigital™ Power** is easy. There are some basic steps you need to take when you set-up your phone for the first time.

If, at any time, you have questions about your phone after reading this manual, please contact the ClearSounds® Customer Service Department at 1-800-965-9043.

1. PARTS CHECKLIST

Check the contents of the box - The A600E should contain:

Phone base



Cordless Handset



Batteries



AC Adapter



Carrying Clip



User Manual



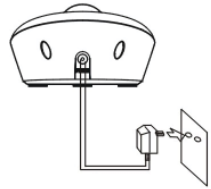
2. PHONE INSTALLATION

The phone should be located in an area where it is easy to see the visual display and lighted ringer. Choose an area near a power outlet. To avoid potential interference, the phone should not be located near electronic equipment, such as personal computers, television or microwave ovens.

Begin by removing the clear plastic Caller ID protective tab. This film tab is only for display and to protect your Caller ID display during shipping.

Desk / Table Mounting

1. Plug the AC power adapter into the jack on the back of the base, then plug the AC adapter into a standard electrical outlet or surge protector.



REAR OF BASE

NOTE: The adapter is required for the phone to work.

Installing Batteries Three AAA re-chargeable Ni-MH batteries come with your phone. You must install the batteries before using your phone.

1. Remove the battery compartment cover by sliding it downwards.
2. Insert the new batteries. Be sure to observe battery polarity as imprinted on the inside of the compartment.
3. Replace the battery compartment cover by sliding upward until it clicks into place.



NOTE: The batteries need to be replaced if they do not recover their full storage capacity after recharging. Check the battery icon on the LCD to see the battery charge level.

When replacing the batteries, always use good quality Ni-MH AAA re-chargeable batteries.

Charging the Handset

1. Place the handset into the base. The LCD screen will light up and you will hear a beep to indicate charging has begun.
2. **Important: Before initial operation, you should fully charge the handset for at least 15 hours.**
3. After the batteries are fully charged, begin the registration process as described on page 8.

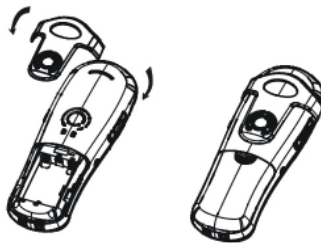


When battery power is very low and you place the handset on the base, the display will show **Charging...**. Check the battery icon on the LCD to see the battery charge level.

Using the Handset Carrying Clip


You may choose to use the optional belt clip provided with your handset.

1. To attach, slide the belt clip down onto the grooves. Press the tabs on the belt clip into the slots to attach.
2. To remove, insert a screwdriver along the edge of one of its "arms" and release the clip and then lift it off.



MENU NAVIGATION



Screen Navigation

If you press the **Back** soft key from any menu, the phone returns to the previous screen. To return to the main screen at any time, press . The phone will automatically return to the main screen from any menu if no key is pressed for 1 minute.

“**Standby**” can mean that you are at the main screen or can also mean that you are not on a live call and do not have dial tone engaged.

In standby mode, you can press  to turn the LCD backlight on/off.


To Access a MENU Option





1. To display the menu list, press the **Menu** soft key.
2. To scroll through menu options, press up  or down  repeatedly. You will see an arrow to the left of the menu item that is currently selected.
3. To select one of the menu options, Press the **Select** soft key when the desired menu item appears with the arrow to its left.

BASIC PHONE FUNCTIONS

■ Registering the Handset

Up to 4 additional A600E handsets can be registered to the base.



1. Before registering an additional handset to the base, you should press and hold the page key , which is located on the main base, for about 5 seconds and then release it.

2. Press the **Menu** soft key on the handset you are registering to display the main menu list.
3. Press up  or down  to scroll to **Registration** and then press the **Select** soft key.
4. Press up  or down  to scroll through the base list and select one of the bases and then press the **Select** soft key. The handset will search for the requested base.
5. If the base is found, and the handset is successfully registered, you will be prompted to enter the PIN code (the default PIN is 0000). Upon validation of the PIN, the Registration tone will sound and the base assigns a number to the handset. If the PIN entered is invalid, a warning tone will sound and the handset will return to the previous registration state.
6. If the base is not found, the handset will behave according to the **Out of Range** description found on page 12.

■ Turning the Handset “Power On/Off” Mode

The A600E handset can be turned to “Power Off” mode, which can be a convenient way to prevent the phone from ringing without having to change the ringer setting. When you turn the handset to “Power Off” mode, calls can’t be made or received until you turn the power back “On”.





In Standby Mode (not during a live call):

1. To turn the handset “Off”, simply press and hold  until the display turns off.
2. To turn the handset “On”, you can either:
 - a. Place the handset back into the base and the handset will automatically power on.
 - b. Press and hold  until the display turns on.

PHONE BASE SETTINGS

Delete/Terminate Handset

This function allows you to delete a handset that is registered to the base.





1. Press the **Menu** soft key to display the main menu list.
2. Press up  or down  to scroll to **BS Settings** and then press the **Select** soft key.
3. Press the **Select** soft key to select **Terminate HS**. You will be prompted to enter the PIN.
4. Enter the PIN (the default PIN is 0000) and then press the **OK** soft key. If the PIN is validated, you will see a list of registered handsets.
5. Press up  or down  to scroll to the desired handset that you would like to delete and press the **Select** soft key. The selected handset will no longer be registered to the base.

NOTE: If you selected the current handset or a non-registered handset, a warning tone will be heard.

PHONE HANDSET SETTINGS

Handset Name

This feature allows you to give each registered handset a name in order to easily recognize each handset if you have more than one registered to the base. To set the handset name:





1. Press the **Menu** soft key to display the main menu list.
2. Press up  or down  to scroll to **HS Settings** and then press the **Select** soft key.
3. Press up  or down  to scroll to **HS Name** and then press the **Select** soft key.
4. Enter the handset name (up to 12 characters) by using the keypad and then press the **Save** soft key to confirm

and exit. The handset name will be displayed above your handset number in standby mode.

NOTE: If you make a mistake while entering the name, use the **Erase** soft key to correct it. Each time you press this key, the last character is deleted.







■ Handset Reset

This function allows you to reset the handset settings for Alarm, Audio Setup, Ring Setup, Tone Setup, Language, HS Name, Auto Answer and Date & Time to the initial factory settings. To reset the handset:

1. Press the **Menu** soft key to display the main menu list.
2. Press up  or down  to scroll to **HS Settings** and then press the **Select** soft key.
3. Press up  or down  to scroll to **HS Reset** and then press the **Select** soft key. You will be prompted to enter the PIN.
4. Enter the PIN (the default PIN is 0000) and then press the **Reset** soft key. If the PIN is validated, the handset settings will be reset to the initial factory settings, otherwise the settings will remain.
5. After resetting, the handset will return to standby mode.

■ Base Selection








This function allows you to select a base from those already registered to the handset.

1. Press the **Menu** soft key to display the main menu list.
2. Press up  or down  to scroll to **HS Settings** and then press the **Select** soft key.
3. Press up  or down  to scroll to **Select Base** and then press the **Select** soft key.
4. Press up  or down  to select the base you want and then press the **Select** soft key. If you select a non-existent base, the handset will sound a warning tone.

5. The display will show **Selected BS_X_ (Base 1-4)**. Press the **Select** soft key to confirm. The display will automatically return to the main screen.

■ Out of Range Alarm

This function allows you to know when the handset is out of range of the base, and a beep will sound. Your ClearSounds® A600E comes from the factory preset for Out of Range Alarm ON. To change this setting:

1. Press the **Menu** soft key to display the main menu list.
2. Press up  or down  to scroll to **HS Settings** and then press the **Select** soft key.
3. Press up  or down  to scroll to **Tone Setup** and then press the **Select** soft key.
4. Press down  to select **Range Alarm** and then press the **Select** soft key.
5. Press up  or down  to select **On** or **Off** and then press the **Save** soft key.

ADDITIONAL FUNCTIONS


■ Intercom/Conference Calls

If you have more than one handset registered to the same base, you can make internal calls and transfer an external call between the handsets.



Making an Internal Call

1. Press  on the navigation key and the LCD will show






2. Enter the number of the handset you would like to call.
2. If the destination handset is not valid, the handset will return to standby mode. If the destination handset is valid, the called handset will ring and display **HSX Calling**. The destination handset user can press  to answer the call.

3. At the end of the conversation, press .

NOTE: During an internal call, if an external call comes in, the LCD will show the caller's phone number. Press  to end the internal call first, then press  to answer the external call.





Call Transfer between Handsets

You can transfer an external call between handsets that are registered to the base.

1. During an external call, press  on the navigation key and then the destination handset number that you would like to transfer to.
2. If the destination handset can answer your call, that user can press  to speak with you and you can let the user know who is on the line.
3. To complete the transfer, press  or place the handset into the base.

3-Way Conference Calling

You can set up a 3-way conference call with an external call and a handset that is registered to the base.

1. During an external call, press  on the navigation key and then the destination handset number that you would like to join the 3-way conference call.
2. The destination handset should press  to answer.
3. Press  to start the 3-way conference call.
4. Either of the two internal handsets can press  to leave the conference call at any time. If one of the handsets drops the call, the remaining handsets will continue the conference.

TROUBLESHOOTING

No dial tone

1. Check that all phone cord connections and AC adapter are securely plugged into the phone, wall jack and electric outlet of the main base.
2. Check that the AC adapter is securely plugged into the A600E base and electric outlet.
3. Check that the handset batteries are installed properly and are in full power (pages 6-7).
4. Check that the handset has been properly registered to the main base (page 8).
5. Check that the phone is in the correct dialing mode: tone or pulse.
6. Plug another phone into the wall jack to make sure your phone service is working.

Nothing appears on the display

1. Check that the handset batteries are installed properly and are in full power.
2. Check that the handset has been turned on (page 9).

TECHNICAL SPECIFICATIONS

General Number: A600E

Amplification: Up to 50 dB incoming

Power Requirements

AC power Adapter:

Base Input: 7.5V, 500mA

Handset Input: Ni-MH 1.2V x 3, 800mAh

Charging Time: 15 hours

Weight (lb): Base: .20 Handset: .26

Dimensions (in.) Base: 3.5x3.75x2 Handset: 5.24x1.8x.77

Jack: 2.5mm headset

Features and Specifications subject to change without notice.

Purchase accessories for Your ClearSounds Phone:

Optional Neckloop: CS-CLA7V2 (connects easily to your phone's 2.5mm Phone Headset jack for hands-free conversations). Requires hearing aid(s) or cochlear implant(s) with t-coil(s).



Optional Headset: CS-900HS (connects easily to your phone's 2.5mm Phone Headset jack for hands-free conversations).



To learn more, call ClearSounds at 1-800-965-9043 or visit www.clearsounds.com

FCC WANTS YOU TO KNOW

1. This equipment complies with Part 68 of the FCC rules and the requirements adopted by the ACTA. On the bottom of this equipment is a label that contains, among other information, a product identifier. If requested, this number must be provided to the phone company.
2. If the **ClearSounds® A600E DECT 6.0 Amplified Freedom Phone™ with Full ClearDigital Power™** causes harm to the phone network, the phone company will notify you in advance that temporary discontinuance of service may be required. But if advance notice isn't practical, the phone company will notify the customer as soon as possible. Also, you will be advised of your right to file a complaint with the FCC if you believe it is necessary.
3. The phone company may make changes in its facilities, equipment, operations or procedures that could affect the operation of the equipment. If this happens the phone company will provide advance notice in order for you to make necessary modification to maintain uninterrupted service.
4. If you experience trouble with this equipment, you should disconnect it from the network until the problem has been corrected or until you are sure that the equipment is not malfunctioning.

5. Please follow instructions for repairing if any (e.g. battery replacement section); otherwise do not alternate or repair any parts of device except as specified.
6. Connection to party line service is subject to state tariffs. Contact the state public utility commission, public service commission or corporation commission for information.
7. If the phone company requests information on what equipment is connected to their lines, inform them of:
 - a) The phone number that this unit is connected to,
 - b) The ringer equivalence number
 - c) The USOC jack required [RJ11C], and
 - d) The FCC Registration NumberItems (b) and (d) are indicated on the label. The ringer equivalence number (REN) is used to determine how many devices can be connected to your phone line. In most areas, the sum of the RENs of all devices on any one line should not exceed five (5.0). If too many devices are attached, they may not ring properly.

Service Requirements

In the event of equipment malfunction, all repairs should be performed by our Company or an authorized agent. It is the responsibility of users requiring service to report the need for service to our Company or to one of our authorized agents. Service can be facilitated through our office at:

ClearSounds Communications, Inc.
1743 Quincy Avenue, Suite 155
Naperville, IL 60540

INDUSTRY CANADA CS03 STATEMENT

This product meets the applicable Industry Canada technical specification. This is confirmed by the registration number. The abbreviation, IC before the registration number signifies that registration was performed based on a Declaration of Conformity indicating that Industry Canada technical specifications were met. It does not imply that Industry Canada approved the equipment.

Before installing this equipment, users should ensure that it is permissible to be connected to the facilities of the local telecommunications company. The equipment must also be installed using an acceptable method of connections. The customer should be aware that compliance with the above conditions may not prevent degradation of service in some situations.

Repairs to certified equipment should be made by an authorized Canadian maintenance facility designated by the supplier. Any repairs or alterations made by the user of this equipment, or equipment malfunctions, may give the telecommunication company cause to request the user to disconnect the equipment.

WARNING! Users should not attempt to make such connections themselves, but should contact the appropriate electric inspection authority, or an electrician, as appropriate.

CAUTION: The Ringer Equivalence Number (REN) assigned to each terminal device provides an indication of the maximum number of terminals allowed to be connected to a phone interface.

The termination on an interface may consist of any combination of devices subject only to the requirement that the sum of the Ringer Equivalence Numbers of all the devices does not exceed

5. An alternative indication of the REN is the Load Number (LN); this number should be divided by 20 to approximate the equivalent REN. The REN Number of this unit is indicated on the bottom of your phone.

If your home has specially wired alarm equipment connected to the phone line, ensure the installation of the A600E does not disable alarm equipment. If you have questions about what will disable alarm equipment, consult your phone provider or a qualified installer.

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

LIMITED ONE-YEAR WARRANTY

The product is warranted by ClearSounds against manufacturing defect in material and workmanship under normal use for one (1) year from the date of purchase. Should you experience a problem, contact our customer service department or visit our website at www.clearsounds.com.

Be sure to save your sale receipt as the proof of purchase date should you need warranty service.

Your A600E Phone comes with a (1) year limited warranty from the date of purchase. This product is warranted by ClearSounds against manufacturing defect in material and workmanship under normal use. In the event that this product fails to function properly within one year of the original purchase due to defects in materials or workmanship, return the unit (freight prepaid) with proof of purchase (sales receipt or packing slip, no exceptions) to ClearSounds Communications. ClearSounds Communications will either repair or replace the unit (with a refurbished unit or unit of equal condition) and return it you (using UPS/USPS ground shipping) at no cost to you. The warranty replacement or repair will be warranted for a period of 90 days or the remainder of the original warranty period

(from original purchase date); whichever is longer.

The warranty does not cover accidents, negligence or breakage to any parts. This includes shipping damage, failure to follow instructions, misuse, fire, floods, use of incompatible accessories, Acts of God or failure in your phone service carrier's line service. The product must not be tampered with or taken apart by anyone who is not an authorized ClearSounds Communications® representative. Tampering with the phone will void any written or implied warranties.

If a defect covered by this warranty should occur, promptly contact a Customer Service Representative by phone or log onto www.clearsounds.com to obtain a Return Merchandise Authorization number and shipping instructions before shipping the product to us. Any shipment without a (RMA) Return Merchandise Authorization number will not be accepted and will be returned to you at your expense. All authorized returned products must be accompanied with proof of purchase and a brief explanation of the problem.

For out of warranty repairs and service, please contact our Customer Service Department for instructions. The repair shall be warranted for 90 days.

IMPORTANT: YOUR RECEIPT IS PART OF YOUR WARRANTY AND MUST BE RETAINED AND PRODUCED IN THE EVENT OF A WARRANTY CLAIM.

Service in United States and Canada, contact:

ClearSounds Communications
Attention: Repair Center
1743 Qunicy Avenue, Suite 155
Naperville, IL 60540
USA
800-965-9043

Check our website www.clearsounds.com for additional
information and to
download additional manuals and information.



ClearSounds®

Hear how good life can be



Manual de uso

Auricular adicional

ClearSounds® A600E* DECT 6.0

***Requiere el uso del teléfono A600 Amplified Freedom™ con Full ClearDigital™ Power**

ENGLISH

ESPAÑOL

FRANÇAIS

Este manual contiene una breve reseña de las características principales. Para las instrucciones completas de funcionamiento, consulte el Manual de uso del ClearSounds A600.

ANTES DE SU UTILIZACIÓN

Felicitaciones por la compra de su teléfono A600E de ClearSounds Communications®. Lea atentamente este manual de uso para lograr el mejor rendimiento de su nuevo teléfono. Este teléfono está diseñado para personas con pérdida auditiva leve a grave. Mantenga este manual cerca del teléfono para una consulta rápida.

En nuestro sitio web www.clearsounds.com, usted podrá registrar su producto, descargar manuales complementarios y encontrar consejos para la identificación y resolución de problemas.

Guarde su comprobante de compra para demostrar la fecha en que adquirió el aparato en caso de que requiera el servicio previsto en la garantía. El número de serie para este producto se encuentra en la parte inferior de la base con este formato: A600E_SIL_XXX000XXX00.

Servicio de garantía – Este producto está diseñado para ofrecer años de servicio de calidad. No obstante, si hubiera un desperfecto y no sirvieran las recomendaciones para solución de problemas de la página 14, siga el procedimiento de la garantía, que aparece en las páginas 18-19.

MEDIDAS DE SEGURIDAD IMPORTANTES

Lea y entienda el contenido de esta guía de instalación y manual de uso. Al utilizar el teléfono, siempre tome las precauciones de seguridad mínimas, como las que se indican a continuación, para reducir el riesgo de incendio, descargas eléctricas y lesiones personales.

ADVERTENCIA: El teléfono A600E puede amplificar el volumen del sonido. Es importante que todos los posibles usuarios conozcan cómo manejar este aparato correctamente. Se recomienda poner el volumen del teléfono en el nivel mínimo (Low) mientras el aparato no esté en uso y advertir a los demás usuarios que un nivel inadecuado de volumen podría provocar lesiones auditivas.

ADVERTENCIA: Use sólo la fuente de alimentación indicada en el manual de uso.

ADVERTENCIA: Para evitar posibles descargas eléctricas, no utilice el aparato cerca de agua (por ejemplo, en las proximidades de una tina de baño, lavatorio, lavadero o tina de lavar ropa, en un sótano con humedad o cerca de una piscina), al bañarse en tina o ducha o cuando su cuerpo esté mojado. Si el teléfono cae dentro del agua, no trate de recuperarlo mientras no haya desconectado el adaptador de CA del tomacorriente y el cable de la línea de la roseta telefónica. No vuelva a conectar el teléfono mientras no se haya secado por completo.

ADVERTENCIA: Trate de no utilizar el teléfono durante tormentas eléctricas. Existe la remota posibilidad de que algún rayo o relámpago provoque una descarga eléctrica. Si hay tormenta eléctrica en la zona donde usted se encuentra, entonces existe la probabilidad de que se produzca una descarga eléctrica.

ADVERTENCIA: No utilice el teléfono si sospecha que hay un escape de gas en el área donde usted se encuentra. Los contactos eléctricos del teléfono podrían generar una chispa que, a su vez, podría hacer arder alguna concentración fuerte del gas de escape.

ADVERTENCIA: Al limpiar, desenchufe primero el teléfono y luego use un paño húmedo para limpiar. No aplique al teléfono limpiadores líquidos o en aerosol.

ADVERTENCIA: Jamás coloque ningún teléfono cerca de un aparato de calefacción descubierto o una rejilla de calefacción.

ADVERTENCIA: Ocasionalmente los cables eléctricos pueden recibir sobrecargas de tensión repentinas, por lo que se recomienda utilizar un estabilizador de tensión (protector de picos) con los aparatos eléctricos que se enchufan en un tomacorriente. El estabilizador de tensión impedirá que las sobrecargas eléctricas dañen el teléfono. Los estabilizadores de tensión son dispositivos sencillos que pueden conseguirse en cualquier ferretería.

ADVERTENCIA: No sobrecargue el tomacorriente de pared o los cables de extensión, pues ello aumenta las probabilidades de una descarga eléctrica.

ADVERTENCIA: No inserte nunca un objeto por las ranuras del teléfono. Podría entrar en contacto con puntos de tensión peligrosos o causar cortocircuitos en algunas piezas, lo cual generaría un riesgo de incendio o descarga eléctrica.

ADVERTENCIA: No cubra las ranuras ni las aberturas de la unidad, ya que son necesarias para la ventilación y la protección contra el recalentamiento.

ADVERTENCIA: Deje de usar el teléfono si éste se cae o si se daña.

ADVERTENCIA: Si usted o alguien que vive con usted tiene un marcapasos u otro dispositivo médico, consulte a su médico o al fabricante del marcapasos o del dispositivo médico antes de usar este producto. El producto debe usarse de acuerdo con las pautas indicadas por su médico o por el fabricante del marcapasos o del dispositivo médico.

ADVERTENCIA: El volumen de timbrado es muy fuerte y puede dañar su audición. Nunca ponga el oído cerca de donde suena el timbrado.

ADVERTENCIA: Preste atención a la polaridad de las baterías y coloque las baterías recargables según los símbolos de polaridad. Utilice sólo baterías identificadas como aceptables y nunca utilice baterías alcalinas, que pueden causar lesiones personales y daños en la unidad.

Compatibilidad con prótesis auditivas

Este teléfono satisface las normas de la FCC acerca de compatibilidad con prótesis auditivas.

IMPORTANTE: SU FACTURA O RECIBO ES PARTE DE LA GARANTÍA Y DEBERÁ CONSERVARSE Y PRESENTARSE EN CASO DE UN RECLAMO EFECTUADO EN TÉRMINOS DE LA GARANTÍA.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

■ PROCEDIMIENTO DE INSTALACIÓN

La instalación de su teléfono inalámbrico con amplificación **ClearSounds® A600E DECT 6.0 con Full ClearDigital™ Power** es sencilla. Procedimiento básico para configurar el teléfono al utilizarlo por primera vez:

Si tuviera alguna pregunta sobre su teléfono después de leer este manual, comuníquese con el Departamento de Servicio al Cliente de ClearSounds®, llamando al 1-800-965-9043.

1. LISTA DE VERIFICACIÓN DE PIEZAS

Verifique el contenido de la caja - El A600E debe contener:

Base del teléfono



Auricular inalámbrico



Baterías



Adaptador de CA



Gancho para transporte



Manual de uso



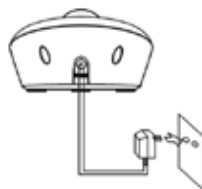
2. INSTALACIÓN DEL TELÉFONO

El teléfono debe estar ubicado en un área en que sea fácil ver la pantalla y el indicador visual de timbrado. Elija un área cerca de un tomacorrientes. Para evitar posible interferencia, el teléfono no debe estar ubicado cerca de equipos electrónicos, como computadoras personales, televisores y hornos de microondas.

Comience quitando la lengüeta protectora de plástico transparente del identificador de llamadas ya que sólo cumple una función de demostración y de protección de la pantalla del identificador de llamadas durante el transporte de envío.

Montaje en escritorio / mesa

1. Enchufe el adaptador de alimentación de CA en el terminal ubicado en la parte posterior de la base; luego, enchufe el adaptador de CA en un tomacorriente estándar o en un estabilizador de tensión.



**PARTE POSTERIOR
DE LA BASE**

NOTA: El teléfono requiere el adaptador para funcionar correctamente.

Instalación de las baterías Su teléfono viene con tres baterías AAA recargables de Ni-MH. Debe instalar las baterías antes de usar el teléfono.

1. Retire la tapa del compartimento de las baterías deslizándola hacia abajo.



2. Introduzca las baterías nuevas. Asegúrese de colocar las baterías con la polaridad según está impreso dentro del compartimento.



3. Cierre el compartimento de las baterías deslizando la tapa hacia arriba, hasta que encaje firmemente en su lugar.



NOTA: Deben reemplazarse las baterías si no recuperan su capacidad de almacenamiento pleno tras la recarga.

Verifique el icono de las baterías en la pantalla de cristal líquido para ver el nivel de carga de las baterías.

Al reemplazar las baterías, use siempre baterías recargables de Ni-MH tamaño AAA de buena calidad.

Carga del auricular

1. Coloque el auricular en la base. La pantalla de cristal líquido se encenderá y escuchará un pitido que indica que comenzó la carga.
2. **Importante: Antes del uso inicial, debe cargar completamente el auricular durante al menos 15 horas.**
3. Después de que las baterías estén totalmente cargadas, comience el proceso de registro como se describe en la página 8.

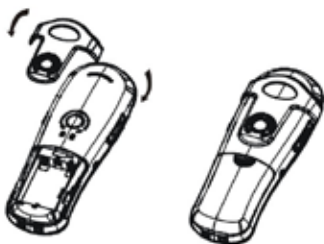


Cuando el nivel de carga de las baterías sea muy bajo y coloque el auricular en la base, la pantalla mostrará **Charging...**. Verifique el icono de las baterías en la pantalla de cristal líquido para ver el nivel de carga de las baterías.

Uso del gancho de transporte del auricular


El auricular viene con un gancho de sujeción opcional que permite llevarlo en el cinturón.

1. Para colocar el gancho, deslícelo hacia abajo por las ranuras. Fíjelo introduciendo a presión las lengüetas en las ranuras.
2. Para retirarlo, inserte un destornillador por el borde de uno de los "brazos", suelte el gancho y luego sáquelo.



NAVEGACIÓN POR EL MENÚ



Navegación por la pantalla

Si presiona la tecla blanda **Back** (atrás) desde cualquier menú, el teléfono regresa a la pantalla anterior. Para regresar a la pantalla principal en cualquier momento, presione . El teléfono regresará automáticamente a la pantalla principal desde cualquier menú si no se presiona ninguna tecla en un minuto.

“**Standby**” (modo de espera) puede significar que se encuentra en la pantalla principal o también que no está en una llamada en vivo y no tiene un tono de discado en uso.

En modo de espera, puede presionar  para encender/apagar la luz de fondo de la pantalla de cristal líquido.


Para tener acceso a una opción del MENU (menú)





1. Para ver la lista del menú, presione la tecla blanda **Menu** (menú).
2. Para avanzar por las opciones del menú, presione  o  repetidas veces. Verá una flecha a la izquierda del elemento del menú seleccionado en ese momento.
3. Para seleccionar una de las opciones del menú, presione la tecla blanda **Select** (seleccionar) cuando el elemento que desea del menú aparezca con la flecha a su izquierda.

FUNCIONES BÁSICAS DEL TELÉFONO

■ Registro del auricular

Se pueden registrar hasta 4 auriculares A600E adicionales a la base.



1. Antes de registrar un auricular adicional a la base, debe mantener presionada la tecla de búsqueda , ubicada en la base principal, durante más o menos 5 segundos y luego soltarla.
2. Presione la tecla blanda **Menu** (menú) en el auricular que está registrando para ver la lista del menú principal.

3. Presione la tecla de desplazamiento hacia arriba  o hacia abajo  para desplazarse hasta **Registro** y luego presione la tecla blanda **Select (seleccionar)**.
4. Presione la tecla de desplazamiento hacia arriba  o hacia abajo  para desplazarse hasta la lista de bases y seleccionar una de las bases y luego presione la tecla blanda **Select (seleccionar)**. El auricular buscará la base solicitada.
5. Si se encuentra la base y se logra registrar el auricular, se le pedirá que ingrese el código personal (PIN) (el código personal programado es 0000). Una vez validado el código personal (PIN), se escuchará el tono de Registro y la base asignará un número al auricular. Si el código personal (PIN) ingresado es inválido, se escuchará un tono de advertencia y el auricular volverá al estado de registro anterior.
6. Si la base no se encuentra, el auricular se comportará de acuerdo con la descripción **Fuera de radio** en la página 12.

■ Modo para “Encender/apagar” el auricular

El auricular A600E se puede cambiar al modo “Apagado”, que puede ser una forma conveniente de evitar que el teléfono suene sin tener que cambiar la configuración del timbrado. Cuando cambia el auricular al modo “Apagado”, no se pueden hacer ni recibir llamadas hasta cambiar nuevamente a “Encendido”.





En el modo de espera (no durante una llamada en vivo):

1. Para “Apagar” el auricular, simplemente mantenga presionada  hasta que se apague la pantalla.
2. Para “Encender” el auricular, puede:
 - a. Colocar el auricular nuevamente en la base y se encenderá automáticamente.
 - b. Mantener presionada  hasta que se encienda la pantalla.

CONFIGURACIÓN DE LA BASE DEL TELÉFONO

■ Borrar/anular registro de un auricular

Esta función le permite borrar un auricular que está registrado a la base.





1. Presione la tecla blanda **Menu (menú)** para ver la lista del menú principal.
2. Presione la tecla de desplazamiento hacia arriba  o hacia abajo  para desplazarse hasta **BS Settings** (configuración de la base) y luego presione la tecla blanda **Select** (seleccionar).
3. Presione la tecla blanda **Select** (seleccionar) para seleccionar **Terminate HS** (anular registro de auricular). Se le pedirá que ingrese el código personal.
4. Ingrese el código personal (el código personal programado de fábrica es 0000) y luego presione la tecla blanda **OK**. Si el código personal se valida, verá una lista de auriculares registrados.
5. Presione la tecla de desplazamiento hacia arriba  o hacia abajo  para desplazarse hasta el auricular que desea borrar y presione la tecla blanda **Select** (seleccionar). El auricular seleccionado ya no estará registrado a la base.

NOTA: Si seleccionó el auricular actual o un auricular no registrado, se escuchará un tono de advertencia.

CONFIGURACIÓN DEL AURICULAR DEL TELÉFONO

■ Nombre del auricular

Esta función le permite asignar un nombre a cada auricular registrado a fin de reconocer fácilmente cada auricular si tiene más de uno registrados a la base. Para establecer el nombre del auricular:





1. Presione la tecla blanda **Menu (menú)** para ver la lista del menú principal.
2. Presione la tecla de desplazamiento hacia arriba  o hacia abajo  para desplazarse hasta **HS Settings** (configuración del auricular) y luego presione la tecla blanda **Select** (seleccionar).
3. Presione la tecla de desplazamiento hacia arriba  o hacia abajo  para desplazarse hasta **HS Name** (nombre del auricular) y luego presione la tecla blanda **Select** (seleccionar).
4. Ingrese el nombre del auricular (hasta 12 caracteres) a través

del teclado y luego presione la tecla blanda **Save** (guardar) para confirmar y salir. El nombre del auricular aparecerá sobre el número del auricular en el modo de espera.

NOTA: Si se equivoca al ingresar el nombre, use la tecla blanda **Erase** (borrar) para corregirlo. Cada vez que presiona esta tecla se borra el último carácter.





■ Restablecer la configuración del auricular



Esta función le permite restablecer la configuración del auricular para alarma, configuración de audio, configuración de timbrado, configuración de tono, idioma, nombre del auricular, autorrespuesta y fecha y hora a la configuración inicial de fábrica. Para restablecer la configuración del auricular:

1. Presione la tecla blanda **Menu (menú)** para ver la lista del menú principal.
2. Presione la tecla de desplazamiento hacia arriba  o hacia abajo  para desplazarse hasta **HS Settings** (configuraciones del auricular) luego presione la tecla blanda **Select (seleccionar)**.
3. Presione la tecla de desplazamiento hacia arriba  o hacia abajo  para desplazarse hasta **HS Reset** (restablecer auricular) y luego presione la tecla blanda **Select** (seleccionar). Se le pedirá que ingrese el código personal.
4. Ingrese el código personal (el código personal programado de fábrica es 0000) y luego presione la tecla blanda **Reset** (restablecer la configuración). Si el código personal se valida, se restablecerá la configuración del auricular a la configuración inicial de fábrica; de lo contrario, la configuración se mantendrá.
5. Tras el restablecimiento, el auricular volverá al modo de espera.

■ Selección de la base








Esta función le permite seleccionar una base entre las que ya están registradas al auricular.

1. Presione la tecla blanda **Menu (menú)** para ver la lista del menú principal.
2. Presione la tecla de desplazamiento hacia arriba  o hacia abajo  para desplazarse hasta **HS Settings** (configuraciones del auricular) luego presione la tecla blanda **Select (seleccionar)**.
3. Presione la tecla de desplazamiento hacia arriba  o hacia abajo  para desplazarse hasta **Select Base** (seleccionar base) y luego presione la tecla blanda **Select** (seleccionar).

4. Presione la tecla de desplazamiento hacia arriba  o hacia abajo  para seleccionar la base que desea y luego presione la tecla blanda **Select** (seleccionar). Si seleccionó una base inexistente, el auricular emitirá un tono de advertencia.
5. La pantalla mostrará **Selected BS_X_ (Base 1-4)**. Presione la tecla blanda **Select** (seleccionar) para confirmar. La pantalla volverá automáticamente a la pantalla principal.

■ Alarma fuera del radio de alcance

Esta función le permite saber cuando el auricular está fuera del radio de alcance de la base y sonará un pitido. Su ClearSounds® A600E viene programado de fábrica con la alarma fuera del radio de alcance ACTIVADA. Para cambiar esta configuración:



1. Presione la tecla blanda **Menu (menú)** para ver la lista del menú principal.
2. Presione la tecla de desplazamiento hacia arriba  o hacia abajo  para desplazarse hasta **HS Settings** (configuración del auricular) y luego presione la tecla blanda **Select** (seleccionar).
3. Presione la tecla de desplazamiento hacia arriba  o hacia abajo  para desplazarse hasta **Tone Setup** (configuración de tono) y luego presione la tecla blanda **Select** (seleccionar).
4. Presione la tecla de desplazamiento hacia abajo  para seleccionar **Range Alarm** (alarma de radio de alcance) y luego presione la tecla blanda **Select** (seleccionar).
5. Presione la tecla de desplazamiento hacia arriba  o hacia abajo  para seleccionar **On (activada)** u **Off (desactivada)** y luego presione la tecla blanda **Save** (guardar).



FUNCIONES ADICIONALES

■ Intercomunicador/Llamadas en conferencia



Si tiene más de un auricular registrado en la misma base, puede realizar llamadas internas y transferir llamadas externas entre los auriculares.

Realizar una llamada interna

1. Presione  en la tecla de navegación y la pantalla de cristal líquido mostrará . Ingrese el número del auricular al que desea llamar.




2. Si el auricular de destino no es válido, el auricular regresará al modo de espera. Si el auricular de destino es válido, el auricular que recibe la llamada sonará y mostrará **HSX Calling** (llamada del auricular X) La persona que utiliza el auricular de destino puede presionar  para atender la llamada.
3. Al finalizar la conversación, presione .

NOTA: Durante una llamada interna, si se recibe una llamada externa, la pantalla de cristal líquido mostrará el nombre de la persona que llama.

Presione  para finalizar la llamada interna primero y luego presione  para atender la llamada externa.





Transferencia de llamadas entre auriculares

Puede transferir una llamada externa entre auriculares registrados a la base.

1. Durante una llamada externa, presione  en la tecla de navegación y luego el número del auricular de destino al que quiere transferir la llamada.
2. Si el auricular de destino puede atender la llamada, ese usuario puede presionar  para hablar con usted y usted le puede informar quién llama.
3. Para completar la transferencia, presione  o coloque el auricular en la base.

Conferencia tripartita

Puede establecer una conferencia tripartita con una llamada externa y un auricular que esté registrado a la base.

1. Durante una llamada externa, presione  en la tecla de navegación y luego el número del auricular de destino que desea incorporar a la conferencia tripartita.
2. El auricular de destino debe presionar  para atender.
3. Presione  para iniciar la conferencia tripartita.
4. Cualquiera de los auriculares internos puede presionar  para dejar la conferencia en cualquier momento. Si uno de los auriculares abandona la llamada, los otros auriculares continuarán la conferencia.

DETECCIÓN Y SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

No hay tono de discado

1. Verifique que todas las conexiones del cable del teléfono y el adaptador de CA estén correctamente conectadas al teléfono, a la roseta telefónica de la pared y al tomacorriente de la base principal.
2. Verifique que el adaptador de CA esté conectado correctamente a la base del A600E y al tomacorriente.
3. Verifique que las baterías del auricular estén instaladas correctamente y que estén cargadas (páginas 6-7).
4. Verifique que el auricular se haya registrado correctamente a la base (página 8).
5. Verifique que el teléfono esté en el modo de discado correcto: tono o pulso.
6. Conecte otro aparato en la roseta telefónica de la pared a fin de asegurarse si la línea telefónica está funcionando correctamente.

No aparece nada en la pantalla

1. Verifique que las baterías del auricular estén instaladas correctamente y que estén cargadas.
2. Verifique que el auricular esté encendido (página 9).

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

Número general: A600E
Amplificación: Hasta 50 de entrada

Requisitos de energía

Adaptador de CA:

Entrada de la base: 7.5V, 500mA

Entrada del auricular: Ni-MH 1.2V x 3, 800mAh

Tiempo de carga: 15 horas

Peso (libras): Base: .20 Auricular: .26

Dimensiones (pulgadas) Base: 3.5x3.75x2 Auricular: 5.24x1.8x.77

Terminal: Audífono de 2.5mm

Funciones y especificaciones sujetas a cambio sin previo aviso.

Compra de accesorios para su teléfono Clearsounds:

Adaptador optativo: CS-CLA7V2 (conecta fácilmente al terminal del audífono telefónico de 2.5mm para conversaciones de manos libres). Exige prótesis auditiva(s) o implante(s) coclear(es) con bobina(s) telefónica(s).



Audífono optativo: CS-900 HS (conecta fácilmente al terminal del audífono telefónico de 2.5mm para conversaciones de manos libres).



Para más información, llame a ClearSounds al 1-800-965-9043, o visite www.clearsounds.com

LA FCC LE INFORMA:

1. Este equipo cumple con las disposiciones de la sección 68 del reglamento de la FCC y los requisitos adoptados por la ACTA (Asociación Estadounidense de Telecomunicaciones por Frecuencias Portadoras). La base de este equipo lleva adherida una etiqueta que contiene, además de otra información, un identificador de producto. De solicitarse, deberá comunicarse este número a la compañía telefónica.
2. Si el **ClearSounds® A600E DECT 6.0 Amplified Freedom Phone™ con Full ClearDigital Power™** produce daños a la red telefónica, la compañía telefónica le notificará con anticipación si pudiera ser necesaria la suspensión temporal del servicio. Sin embargo, si la compañía telefónica no pudiera avisar con anticipación al cliente, lo hará lo antes posible. De igual forma, se le avisará acerca de su derecho a presentar un reclamo ante la FCC si usted lo considera necesario.
3. La compañía telefónica puede hacer cambios en sus instalaciones, equipo, operaciones o procedimientos que podrían afectar el funcionamiento del aparato. Si esto sucede, la compañía telefónica le avisará con anticipación para que usted realice las modificaciones necesarias y evitar la interrupción del servicio.
4. Si tiene problemas con este aparato telefónico, desconéctelo de la red hasta que se haya solucionado el problema o hasta estar seguro de que el equipo no está funcionando mal.

5. Observe las instrucciones de reparación que se hayan dado (p.ej., las contenidas en la sección sobre cambio de baterías); de no existir instrucciones, no realice ninguna alteración o reparación de ninguna parte del aparato que no esté especificada.
6. La conexión al servicio de línea compartida está sujeta a las tarifas vigentes en el estado. Si desea información al respecto, comuníquese con la autoridad competente del estado, es decir, la autoridad de servicios de suministro público, la autoridad fiscalizadora de servicios públicos o la autoridad reguladora de empresas de servicio.
7. Si la compañía telefónica solicita información sobre qué equipo está conectado a sus líneas, infórmele sobre:
 - a) El número telefónico al que está conectado esta unidad,
 - b) El número de equivalencia de dispositivos de llamada
 - c) El terminal USOC necesario [R]11C], y
 - d) El número de registro en la FCC

Los puntos (b) y (d) aparecen indicados en la etiqueta. El número de equivalencia de dispositivos de llamada (REN) se usa para determinar cuántos dispositivos pueden conectarse a su línea telefónica. En la mayoría de los casos, la suma de los REN de todos los dispositivos en cualquier línea no debe ser superior a cinco (5.0). Si hay demasiados dispositivos conectados, es posible que el timbrado de éstos no suene correctamente.

Requisitos de servicio

En caso de un desperfecto del equipo, todas las reparaciones deben ser realizadas por nuestra compañía o por un representante autorizado. Es responsabilidad de los usuarios que necesiten servicio informar sobre la necesidad de éste a nuestra compañía o a uno de nuestros representantes autorizados. El servicio puede organizarse a través de nuestras oficinas en:

ClearSounds Communications, Inc.
1743 Quincy Avenue, Suite 155
Naperville, IL 60540

DECLARACIÓN CS303 DE INDUSTRY CANADA

Este aparato cumple las especificaciones técnicas aplicables establecidas por la entidad reguladora canadiense (Industry Canada). Esto se confirma mediante el número de registro. La abreviatura IC ubicada delante del número de registro indica que el registro se realizó de acuerdo con una declaración de conformidad que señala que se cumplieron las especificaciones técnicas de Industry Canada. No implica que Industry Canada aprobó este equipo.

Antes de instalar este equipo, los usuarios deben asegurarse de que esté permitido conectarlo a las instalaciones de la compañía de telecomunicaciones local. El equipo debe instalarse también usando un método aceptable de conexiones. El cliente debe saber que cumplir con las condiciones anteriores puede no evitar el deterioro del servicio en algunas situaciones.

Las reparaciones a equipos certificados deben ser realizadas por un servicio autorizado de mantenimiento canadiense designado por el proveedor. Toda reparación o alteración hecha por el usuario de este equipo, o fallas del equipo, puede otorgar a la compañía de telecomunicaciones motivos para solicitar al usuario que desconecte el equipo.

¡ADVERTENCIA! Los usuarios no deben intentar hacer tales conexiones por sí mismos, sino que deben ponerse en contacto con la autoridad adecuada de inspecciones eléctricas, o con un profesional eléctrico, según corresponda.

PRECAUCIÓN: El número de equivalencia de dispositivos de llamada (Ringer Equivalence Number, REN) asignado a cada dispositivo terminal ofrece una indicación de la cantidad máxima de terminales que pueden conectarse a una interfaz telefónica.

La terminal de una interfaz puede estar constituida por cualquier combinación de aparatos, con la única condición de que la suma de los números de equivalencia de dispositivos de llamada de todos los aparatos no sea mayor que cinco. Un indicador opcional del REN es el número de carga (Load Number, LN); este número debe dividirse por 20 para tener un resultado aproximado del REN equivalente. El número REN de esta unidad se indica en la parte inferior del teléfono.

Si su hogar cuenta con un sistema de alarma con cableado especial conectado a la línea telefónica, asegúrese de que éste no sea desactivado por la instalación del teléfono A600E. Si tiene preguntas acerca de lo que podría desactivar su sistema de alarma, consulte a la compañía telefónica o a un especialista en instalaciones.

Este aparato digital de clase B cumple con la norma canadiense ICES-003.

GARANTÍA LIMITADA POR UN AÑO

Este producto cuenta con la garantía de ClearSounds contra defectos de materiales y mano de obra durante la fabricación y en condiciones de uso normales durante un (1) año a partir de la fecha de compra. En caso de experimentar algún problema, comuníquese con nuestro departamento de servicio al cliente o visite nuestro sitio web en www.clearsounds.com.

Guarde su comprobante de compra para demostrar la fecha en que adquirió el aparato en caso de que requiera el servicio previsto en la garantía.

Su teléfono A600E viene con una garantía limitada de un (1) año a partir de la fecha de compra. Este producto está garantizado por ClearSounds contra defectos de materiales y mano de obra durante la fabricación y en condiciones de uso normales. En caso de que este producto no funcione debidamente dentro de un año a partir de la compra original por defectos de materiales o de mano de obra, devuelva la unidad (con flete prepagado) con comprobante de compra (recibo de venta o remito, sin excepciones) a ClearSounds Communications. ClearSounds Communications reparará o reemplazará la unidad (por una unidad reacondicionada o una unidad de igual condición) y se la enviará a usted (usando el servicio de envíos por tierra de UPS/USPS) sin costo para usted. El reemplazo o la reparación según la garantía tendrá validez por 90 días o lo que reste del período de garantía original (a partir de la fecha de compra original), el plazo que sea mayor.

La garantía no cubre accidentes, negligencia o rotura de piezas. Es decir, no cubre daños que se produzcan durante el envío o que sean el resultado de incumplimiento de las instrucciones, uso incorrecto, incendio, inundación, uso de accesorios no compatibles, desastres naturales o fallas de servicio de la compañía telefónica. Este aparato no puede ser abierto ni desarmado por quien no sea representante autorizado de ClearSounds Communications®. Si se abre el teléfono, se invalidará cualquier garantía escrita o implícita.

Si se produce un defecto cubierto por esta garantía, póngase en contacto cuanto antes con un representante de servicio al cliente por teléfono o visite www.clearsounds.com para conseguir un número de autorización para devolución de artículos (Return Merchandise Authorization, RMA) y las instrucciones de envíos, antes de enviarnos el producto. Todo envío sin número de autorización de devolución de artículos (RMA) será rechazado y le será devuelto con gastos pagados por usted. Todos los productos devueltos autorizados deben traer un comprobante de compra y una explicación breve del problema.

Para instrucciones sobre reparaciones y servicio fuera de garantía, póngase en contacto con nuestro departamento de servicio al cliente. La reparación tendrá una garantía de 90 días.

IMPORTANTE: SU FACTURA O RECIBO ES PARTE DE LA GARANTÍA Y DEBERÁ CONSERVARSE Y PRESENTARSE EN CASO DE UN RECLAMO EFECTUADO EN TÉRMINOS DE LA GARANTÍA.

Para servicio en los Estados Unidos y Canadá, póngase en contacto con:

ClearSounds Communications
Atención: Repair Center [Centro de reparaciones]
1743 Quincy Avenue, Suite 155
Naperville, IL 60540
USA
+1 800-965-9043

Visite nuestro sitio web www.clearsounds.com para obtener información adicional y descargar manuales e información complementarios.



ClearSounds®

Hear how good life can be



Manuel d'utilisation

ClearSounds® A600E* DECT 6.0 avec système multi-combinés

***Nécessite l'utilisation du téléphone A600
Amplified Freedom^{MC} Phone avec Full
ClearDigital^{MC} Power**

ENGLISH

ESPAÑOL

FRANÇAIS

Ce manuel donne un bref aperçu des fonctions clés du téléphone. Pour obtenir des consignes d'utilisation complètes, veuillez vous reporter au Manuel d'utilisation ClearSounds A600.

AVANT UTILISATION

Félicitations pour l'achat du téléphone A600E de ClearSounds Communications®. Lisez attentivement ce Manuel de l'utilisateur, qui vous permettra de tirer le maximum de votre téléphone. Ce téléphone est conçu pour les personnes souffrant d'une perte d'audition légère à forte. Conservez ce manuel près du téléphone pour consultation rapide.

Visitez notre site Web à l'adresse www.clearsounds.com pour enregistrer votre produit, télécharger des manuels supplémentaires et consulter les conseils de dépannage.

Assurez-vous de conserver votre coupon de caisse comme preuve de la date d'achat, au cas où vous auriez besoin de recourir au service de la garantie. Le numéro de série de ce produit se trouve sous la base du téléphone et ressemble à ceci : A600E_SIL_XXX000XXX00.

Garantie – Ce produit est conçu pour vous assurer un service de qualité pendant des années. Toutefois, en cas de dysfonctionnement et si les instructions de dépannage de la page 14 ne vous permettent pas de résoudre le problème, suivez la procédure de garantie des pages 18-19.

■ CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

Prenez le temps de lire et de bien comprendre le Guide d'installation et le Manuel de l'utilisateur. Vous devez prendre quelques précautions élémentaires lorsque vous utilisez le téléphone afin de réduire les risques d'incendie, d'électrocution ou de blessure corporelle; voici quelques-unes de ces précautions :

MISE EN GARDE : Le téléphone A600E peut amplifier les sons à un volume très élevé. Il importe donc de bien expliquer son mode d'emploi aux utilisateurs potentiels. Il est recommandé de régler la commande de volume au minimum (Low) lorsque l'appareil n'est pas en fonction et de prévenir les autres utilisateurs des risques de dommages auditifs associés à une utilisation inappropriée.

MISE EN GARDE : Utilisez uniquement l'alimentation électrique indiquée dans le Manuel de l'utilisateur.

MISE EN GARDE : Afin d'éviter les risques d'électrocution, n'utilisez pas ce produit près de l'eau (par exemple près d'un bain, d'un lavabo, d'un évier de cuisine ou d'une cuve à lessive, dans un sous-sol humide ou près d'une piscine), ou pendant que vous prenez un bain ou une douche, ou lorsque vous êtes mouillé. Si le téléphone est immergé dans l'eau, ne tentez pas de le récupérer tant que vous n'avez pas débranché l'adaptateur c.a. de la prise murale et le cordon téléphonique de la prise modulaire murale. Laissez sécher l'appareil complètement avant de le brancher de nouveau.

MISE EN GARDE : Évitez d'utiliser le téléphone durant les orages. Les éclairs peuvent représenter un faible risque d'électrocution. Si l'orage se trouve dans votre secteur immédiat, il y a risque d'électrocution.

MISE EN GARDE : N'utilisez pas le téléphone si vous présumez qu'il y a une fuite de gaz dans votre secteur. Les contacts électriques du téléphone peuvent provoquer une étincelle susceptible d'enflammer le gaz issu de la fuite si ce dernier est en concentration suffisante.

MISE EN GARDE : Pour nettoyer votre téléphone, débranchez-le avant de l'essuyer avec un linge humide. N'utilisez pas de nettoyant liquide ou en aérosol sur le téléphone.

MISE EN GARDE : Ne jamais placer un téléphone à proximité d'un radiateur ou d'une bouche de chaleur.

MISE EN GARDE : Il peut arriver qu'une surtension survienne inopinément dans les circuits électriques. Il est donc recommandé d'utiliser un limiteur de surtension lorsque vous branchez un appareil électrique dans une prise. Ce dernier empêche les surtensions d'endommager votre téléphone. Les limiteurs de surtension sont de petits appareils vendus dans la plupart des quincailleries.

MISE EN GARDE : Évitez de surcharger les prises murales ou les rallonges, car cela peut accroître le risque d'incendie ou d'électrocution.

MISE EN GARDE : Ne jamais pousser un objet quelconque à l'intérieur de l'appareil par les fentes du boîtier. Il pourrait alors se produire un contact avec des points de tension dangereux ou un court-circuit pouvant entraîner un risque d'incendie ou d'électrocution.

MISE EN GARDE : Ne recouvrez pas les fentes et les ouvertures de l'appareil, qui sont nécessaires pour assurer sa ventilation et empêcher qu'il ne surchauffe.

MISE EN GARDE : Cessez d'utiliser le téléphone si vous le faites tomber ou s'il est endommagé.

MISE EN GARDE : Si un membre de votre foyer ou vous-même avez un stimulateur cardiaque ou autre appareillage médical, consultez votre médecin ou le fabricant de l'appareillage avant d'utiliser ce téléphone. Le téléphone doit être utilisé conformément aux instructions de votre

médecin ou du fabricant de l'appareillage médical.

MISE EN GARDE! Le volume de la sonnerie est très puissant et risque d'endommager votre audition. Ne mettez jamais votre oreille à proximité de la sonnerie.

MISE EN GARDE : Veillez à respecter la polarité des piles et à insérer les piles rechargeables conformément aux symboles de polarité. N'utilisez que des piles considérées acceptables et n'utilisez jamais de piles alcalines, qui peuvent non seulement provoquer des blessures, mais également endommager l'appareil.

Compatibilité avec les prothèses auditives

Ce téléphone est conforme aux normes FCC concernant la compatibilité avec les prothèses auditives.

IMPORTANT : VOTRE COUPON DE CAISSE FAIT PARTIE INTÉGRANTE DE VOTRE GARANTIE ET DOIT DONC ÊTRE CONSERVÉ ET PRÉSENTÉ LORS D'UNE RÉCLAMATION AU TITRE DE LA GARANTIE.

VEUILLEZ CONSERVER CES CONSIGNES

■ ÉTAPES D'INSTALLATION

L'installation de votre téléphone sans fil amplifié **ClearSounds® A600E DECT 6.0 avec Full ClearDigital^{MC} Power** s'effectue aisément. Lorsque vous installez votre téléphone pour la première fois, vous devez suivre certaines étapes de base.

Si, après avoir lu ce manuel, vous avez des questions concernant votre téléphone, vous pouvez à tout moment contacter le Service à la clientèle de ClearSounds® au 1-800-965-9043.

1. LISTE DE CONTRÔLE DES PIÈCES

Vérifiez le contenu de la boîte. Le A600E doit inclure :

Base



Adaptateur de courant alternatif



Combiné sans fil



Pince de transport



Piles



Manuel de l'utilisateur



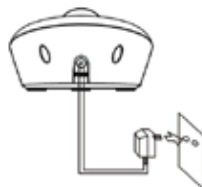
2. INSTALLATION DU TÉLÉPHONE

Le téléphone doit être installé dans un endroit où l'affichage et la sonnerie éclairée seront bien visibles. Choisissez un emplacement à proximité d'une prise électrique. Pour éviter tout risque d'interférences, le téléphone ne doit pas être installé à proximité d'appareils électroniques, tels qu'un ordinateur, un téléviseur ou un four à micro-ondes.

Commencez par retirer la pellicule plastique transparente de l'afficheur. Cette pellicule ne sert qu'à protéger l'écran pendant le transport.

Installation sur un bureau/une table

1. Branchez l'adaptateur c.a. dans la prise située à l'arrière de la base, puis branchez l'adaptateur c.a. dans une prise électrique ou un suppresseur de tension.



ARRIÈRE DE LA BASE

REMARQUE : Pour que le téléphone fonctionne correctement, il faut absolument utiliser l'adaptateur.

Installation des piles Trois piles rechargeables Ni-MH AAA sont fournies avec votre téléphone. Vous devez installer les piles avant d'utiliser votre téléphone.

1. Retirez le couvercle du compartiment à piles en le faisant glisser vers le bas.
2. Insérez les nouvelles piles. Veillez à respecter la polarité des piles comme indiqué à l'intérieur du compartiment.
3. Remettez en place le couvercle du compartiment à piles en le faisant glisser vers le haut jusqu'à ce qu'il se referme avec un déclic.



REMARQUE : Les piles doivent être remplacées si elles n'atteignent pas leur pleine capacité après la recharge. Vérifiez l'icône de pile sur l'affichage ACL pour vérifier le niveau de charge des piles.

Lorsque vous remplacez les piles, utilisez toujours des piles rechargeables Ni-MH AAA de bonne qualité.

Chargement du combiné

1. Placez le combiné sur la base. L'écran ACL s'allume et un bip retentit indiquant que la charge a commencé.
2. **Important : Avant la première utilisation, vous devez charger complètement le combiné pendant au moins 15 heures.**
3. Lorsque les piles sont entièrement chargées, commencez la procédure d'enregistrement (voir page 8).

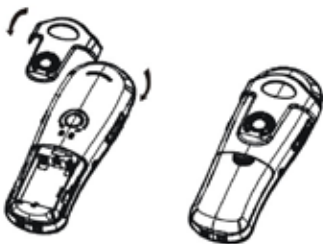


Si la pile est très faible et que vous placez le combiné sur la base, l'écran affiche **Charging...**. Vérifiez l'icône de pile sur l'affichage ACL pour vérifier le niveau de charge des piles.

Utilisation de la pince de transport du combiné


Vous avez la possibilité d'utiliser la pince de ceinture facultative incluse avec votre combiné.

1. Pour attacher la pince de ceinture, faites-la glisser vers le bas sur les rainures. Enfoncez les pattes sur la pince de ceinture dans les fentes pour la fixer.
2. Pour retirer la pince de transport, insérez la pointe d'un tournevis dans la bordure de l'un des «bras», puis décrochez la pince et soulevez-la.




UTILISATION DES MENUS



Navigation à l'écran

Si vous appuyez sur la touche programmable **Back (Retour)** depuis n'importe quel menu, le téléphone revient à l'écran précédent. Pour revenir à tout moment à l'écran principal, appuyez sur . Le téléphone revient automatiquement à l'écran principal depuis n'importe quel menu si vous n'appuyez sur aucune touche pendant 1 minute.

« **Veille** » peut signifier que vous êtes dans l'écran principal ou que vous n'êtes pas sur un appel et qu'il n'y a aucune tonalité.

En mode Veille, vous pouvez appuyer sur  pour activer ou désactiver le rétroéclairage de l'écran à cristaux liquides.


Pour accéder à une option de MENU





1. Pour afficher la liste des menus, appuyez sur la touche **Menu**.
2. Pour faire défiler les options de menu, appuyez à plusieurs reprises sur la touche  haut ou  bas. Une flèche s'affiche à gauche de l'élément de menu sélectionné.
3. Pour sélectionner une option de menu, appuyez sur la touche programmable **Select (Sélectionner)** lorsque cet élément apparaît précédé de la flèche.

FONCTIONS DE BASE DU TÉLÉPHONE

■ Enregistrement du combiné

Vous pouvez enregistrer jusqu'à quatre (4) combinés A600E supplémentaires.



1. Avant d'enregistrer un combiné supplémentaire, vous devez maintenir enfoncée la touche Page , située sur la base principale, pendant environ 5 secondes avant de la relâcher.
2. Appuyez sur la touche programmable **Menu** sur le combiné que vous enregistrez pour afficher la liste du menu principal.

3. Appuyez sur la touche  haut ou  bas pour défiler jusqu'à l'élément **Registration (Enregistrement)**, puis appuyez sur la touche programmable **Select (Sélectionner)**.
4. Appuyez sur la touche  haut ou  bas pour faire défiler la liste des bases afin de choisir celle qui vous intéresse, puis appuyez sur la touche programmable **Select (Sélectionner)**. Le combiné recherche la base en question.
5. Si la base est détectée et que le combiné est correctement enregistré, vous êtes invité à entrer le NIP (la valeur par défaut est 0000). Une fois le NIP validé, la tonalité Registration (Enregistrement) retentit, et la base attribue un numéro au combiné. Si le NIP entré n'est pas valide, une tonalité d'avertissement retentit et le combiné retourne à l'état d'enregistrement précédent.
6. Si aucune base n'est détectée, le combiné se comporte conformément à la description **Hors de portée** (voir page 12).

■ Activation du mode « Marche/Arrêt » du combiné

Le combiné A600E peut être placé en mode « Arrêt », ce qui peut être pratique pour éviter que le téléphone ne sonne sans avoir pour autant à modifier le réglage de la sonnerie. Lorsque le combiné est en mode « Arrêt », aucun appel ne peut être passé ou reçu tant que vous n'avez pas « rallumé » le combiné.





En mode Veille (pas pendant un appel) :

1. Pour arrêter le combiné, il suffit de maintenir la touche  enfoncée jusqu'à ce que l'écran s'éteigne.
2. Pour le « rallumer », vous pouvez au choix :
 - a. Replacer le combiné sur la base pour qu'il se rallume automatiquement.
 - b. Maintenir la touche  enfoncée jusqu'à ce que l'écran s'allume.

RÉGLAGES DE LA BASE DU TÉLÉPHONE

■ Supprimer le combiné

Cette fonction vous permet de supprimer un combiné enregistré sur la base.





1. Appuyez sur la touche **Menu** pour afficher la liste du menu principal.
2. Appuyez sur la touche  haut ou  bas pour défiler jusqu'à **BS Settings (Réglages de la base)**, puis appuyez sur la touche programmable **Select (Sélectionner)**.
3. Appuyez sur la touche programmable **Select (Sélectionner)** pour sélectionner **Terminate HS (Supprimer le combiné)**. Vous serez invité à entrer le NIP.
4. Entrez le NIP (la valeur par défaut est 0000), puis appuyez sur la touche programmable **OK**. Si le NIP est validé, vous verrez s'afficher la liste de tous les combinés enregistrés.
5. Appuyez sur la touche  haut ou  bas pour défiler jusqu'au combiné à supprimer et appuyez sur la touche programmable **Select (Sélectionner)**. Le combiné sélectionné n'est désormais plus enregistré sur la base.

REMARQUE : Si vous avez sélectionné le combiné actuel ou un combiné qui n'était pas enregistré, une tonalité d'avertissement retentit.

RÉGLAGES DU COMBINÉ DU TÉLÉPHONE

■ Nom du combiné

Cette fonction vous permet de donner à chaque combiné enregistré un nom distinct pour vous permettre de les reconnaître si plusieurs combinés sont enregistrés sur la base. Pour attribuer un nom au combiné :





1. Appuyez sur la touche **Menu** pour afficher la liste du menu principal.
2. Appuyez sur la touche  haut ou  bas pour défiler jusqu'à **HS Settings (Réglages du combiné)**, puis appuyez sur la touche programmable **Select (Sélectionner)**.
3. Appuyez sur la touche  haut ou  bas pour défiler jusqu'à **HS Name (Nom du combiné)**, puis appuyez sur la touche programmable **Select (Sélectionner)**.
4. Entrez le nom du combiné (jusqu'à 12 caractères) à l'aide du clavier, puis appuyez sur la touche programmable **Save**.

(Sauvegarder) pour confirmer et quitter. Le nom du combiné s'affiche au-dessus du numéro du combiné en mode Veille.

REMARQUE : Si vous faites une erreur lors de la saisie du nom, utilisez la touche programmable **Erase (Effacer)** pour la corriger. Chaque fois que vous appuyez sur cette touche, le dernier caractère est supprimé.





■ Réinitialisation du combiné



Cette fonction vous permet de réinitialiser et de rétablir les valeurs par défaut des paramètres Alarm (Alarme), Audio Setup (Réglage audio), Ring Setup (Réglage de la sonnerie), Tone Setup (Réglage de la tonalité), Language (Langue), HS Name (Nom du combiné), Auto Answer (Réponse automatique) et Date & Time (Date et heure). Pour réinitialiser le combiné :

1. Appuyez sur la touche **Menu** pour afficher la liste du menu principal.
2. Appuyez sur la touche  haut ou  bas pour défiler jusqu'à l'élément **HS Settings (Réglages du combiné)**, puis appuyez sur la touche programmable **Select (Sélectionner)**.
3. Appuyez sur la touche  haut ou  bas pour défiler jusqu'à **HS Reset (Réinitialisation du combiné)**, puis appuyez sur la touche programmable **Select (Sélectionner)**. Vous serez invité à entrer le NIP.
4. Entrez le NIP (la valeur par défaut est 0000), puis appuyez sur la touche programmable **Reset (Réinitialiser)**. Si le NIP est validé, tous les réglages du combiné seront réinitialisés aux valeurs par défaut. Sinon, les réglages que vous avez programmés seront conservés.
5. Après la réinitialisation, le combiné retourne en mode Veille.

■ Choix de la base








Cette fonction vous permet de choisir une base parmi celles déjà enregistrées pour le combiné.

1. Appuyez sur la touche **Menu** pour afficher la liste du menu principal.
2. Appuyez sur la touche  haut ou  bas pour défiler jusqu'à l'élément **HS Settings (Réglages du combiné)**, puis appuyez sur la touche programmable **Select (Sélectionner)**.
3. Appuyez sur la touche  haut ou  bas pour défiler jusqu'à **Select Base (Sélectionner une base)**, puis appuyez sur la touche programmable **Select (Sélectionner)**.

- Appuyez sur la touche  haut ou  bas pour sélectionner la base voulue, puis appuyez sur la touche programmable **Select (Sélectionner)**. Si vous sélectionnez une base qui n'existe pas, le combiné émettra une tonalité d'avertissement.
- L'écran affiche **Selected BS_X_ (Base 1-4) (BS_X sélectionné) (Base 1 à 4)**. Appuyez sur la touche programmable **Select (Sélectionner)** pour confirmer. L'écran revient automatiquement à l'écran principal.

■ Alarme Hors de portée

Cette fonction vous permet de savoir lorsque le combiné est hors de portée de la base et un bip retentit. À la livraison de votre téléphone ClearSounds® A600E, la fonction Out of Range Alarm (Alarme Hors de portée) est réglée sur ON (Activé). Pour modifier ce réglage :



- Appuyez sur la touche **Menu** pour afficher la liste du menu principal.
- Appuyez sur la touche  haut ou  bas pour défiler jusqu'à **HS Settings (Réglages du combiné)**, puis appuyez sur la touche programmable **Select (Sélectionner)**.
- Appuyez sur la touche  haut ou  bas pour défiler jusqu'à **Tone Setup (Réglage de la tonalité)**, puis appuyez sur la touche programmable **Select (Sélectionner)**.
- Appuyez sur la touche  bas pour sélectionner **Range Alarm (Alarme de rayon d'action)**, puis appuyez sur la touche programmable **Select (Sélectionner)**.
- Appuyez sur la touche  haut ou  bas pour sélectionner **On (Activé)** ou **Off (Désactivé)**, puis appuyez sur la touche programmable **Save (Sauvegarder)**.



FONCTIONS SUPPLÉMENTAIRES



■ Interphone/Conférences téléphoniques

Si plusieurs combinés sont enregistrés sur la même base, vous pouvez passer des appels internes et transférer un appel externe entre les combinés.

Passer un appel interne




- Appuyez sur  sur la touche de navigation. L'écran ACL affiche . Entrez le numéro du combiné que vous souhaitez appeler.

2. Si le combiné de destination n'est pas valide, le combiné retourne en mode Veille. Si le combiné de destination est valide, le combiné appelé sonne et affiche **HSX Calling (Appel combiné X)**. L'utilisateur du combiné de destination peut appuyer sur  pour répondre à l'appel.
3. À la fin de la conversation, appuyez sur .

REMARQUE : En cas d'appel externe pendant un appel interne, l'écran affiche le numéro de téléphone de l'appelant. Appuyez sur  pour terminer l'appel entrant, puis appuyez sur  pour répondre à l'appel externe.





Transfert d'appel entre combinés

Vous pouvez transférer un appel externe entre combinés enregistrés sur la même base.

1. Pendant un appel externe, appuyez sur  sur la touche de navigation, puis sur le numéro du combiné de destination vers lequel vous voulez transférer l'appel.
2. Si le combiné de destination peut répondre à votre appel, l'utilisateur peut appuyer sur  pour parler avec vous, et vous pouvez annoncer qui est en ligne.
3. Pour terminer le transfert, appuyez sur  ou reposez le combiné sur la base.

Conférence téléphonique à trois

Vous pouvez configurer une conférence téléphonique à trois avec un appel externe et un combiné enregistré sur la base.

1. Pendant un appel externe, appuyez sur  sur la touche de navigation, puis sur le numéro du combiné de destination que vous voulez inviter à une conférence à trois.
2. L'utilisateur du combiné de destination doit appuyer sur  pour répondre.
3. Appuyez sur  pour commencer la conférence téléphonique à trois.
4. L'un ou l'autre des deux combinés internes peut appuyer sur  pour quitter la conférence, et ce, à tout moment. Si l'un des combinés raccroche, les combinés restants poursuivent la conférence.

GUIDE DE DÉPANNAGE

Pas de tonalité

1. Assurez-vous que tous les cordons téléphoniques et l'adaptateur a.c. sont bien branchés dans le téléphone, la prise murale et la prise électrique de la base principale.
2. Assurez-vous que l'adaptateur c.a. est bien branché dans la base A600E et la prise électrique.
3. Assurez-vous que les piles sont correctement installées et sont chargées (pages 6 et 7).
4. Assurez-vous que le combiné a été correctement enregistré sur la base principale (page 8).
5. Assurez-vous que le téléphone est réglé sur le mode de numérotation approprié : Tone (tonalité) ou Pulse (impulsion).
6. Branchez un autre téléphone dans la prise téléphonique murale pour vous assurer que votre service téléphonique fonctionne convenablement.

Rien n'apparaît à l'écran

1. Assurez-vous que les piles sont correctement installées et sont chargées.
2. Assurez-vous que le combiné est allumé (page 9).

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Numéro général : A600E
Amplification : Jusqu'à 50 dB en entrant

Alimentation

Adaptateur de courant alternatif :

Entrée de la base : (7,5 V, 500 mA)

Entrée du combiné : Ni-MH 1,2 V x 3 800 mAh

Temps de charge : 15 heures

Poids (livres) : Base 0,20 Combiné : 0,26

Dimensions (po) Base 3,5x3,75x2 Combiné : 5,24x1,8x0,77

Prise : Casque 2,5 mm

Les fonctionnalités et caractéristiques sont susceptibles de changer sans notification préalable.

Achat d'accessoires pour votre téléphone Clearsounds :

Collier en option : CS-CLA7V2 (se branche facilement sur la prise casque 2,5 mm du téléphone pour une conversation en mode mains libres). Nécessite des prothèses auditives ou cochléaires équipées d'un phonocapteur.



Casque en option : CS-900HS (se branche facilement sur la prise casque 2,5 mm du téléphone pour une conversation en mode mains libres).



Pour plus d'informations, contactez ClearSounds au 1-800-965-9043 ou consultez le site www.clearsounds.com

LA FCC DÉSIRE VOUS INFORMER

1. Cet appareil est conforme à la section 68 de la réglementation FCC ainsi qu'aux normes adoptées par l'ACTA. En dessous de l'appareil se trouve une étiquette qui présente, entre autres renseignements, l'identificateur du produit. Ce numéro doit être fourni sur demande à la compagnie de téléphone.
2. Si le téléphone **ClearSounds® A600E DECT 6.0 Amplified Freedom Phone^{MC} avec Full ClearDigital Power^{MC}** perturbe le réseau téléphonique, l'opérateur vous notifiera à l'avance si une interruption temporaire du service est requise. Cependant, si cet avis préalable s'avère impossible, l'opérateur notifiera l'abonné le plus tôt possible. Parallèlement, vous serez informé de vos droits en matière de plainte auprès du FCC, si vous estimez qu'une plainte s'impose.
3. La compagnie de téléphone peut modifier ses installations, son matériel, son fonctionnement ou ses procédés, ce qui peut avoir une incidence sur le fonctionnement de votre équipement. Le cas échéant, la compagnie de téléphone vous transmettra un avis préalable afin que vous puissiez apporter les modifications nécessaires au maintien du service sans interruption.
4. En cas de difficultés avec cet équipement, débranchez-le du réseau jusqu'à ce que le problème ait été corrigé ou jusqu'à ce que vous soyez certain qu'il fonctionne correctement.

5. Veuillez suivre les directives si vous devez réparer l'appareil (par ex., la section sur le remplacement des piles); sinon, évitez de modifier ou de réparer quelque pièce que ce soit de l'appareil, sauf en suivant la procédure spécifiée.
6. La connexion à un service de ligne partagée est assujettie aux tarifs établis dans chaque région. Pour plus d'informations, contactez les autorités de votre région responsables des services publics.
7. Si votre opérateur téléphonique vous demande quel type d'équipement est connecté sur son réseau, fournissez-lui les informations suivantes :
 - a) Numéro de téléphone associé à cet appareil,
 - b) Numéro d'équivalence de la sonnerie
 - c) Prise USOC requise [RJ11C]
 - d) Numéro d'enregistrement FCC

Les éléments (b) et (d) sont précisés sur l'étiquette. Le numéro d'équivalence de la sonnerie (REN) permet de déterminer le nombre d'appareils pouvant être branchés sur votre ligne téléphonique. Dans la plupart des régions, le total des REN de l'ensemble des périphériques branchés sur une même ligne ne doit pas dépasser cinq (5.0). Si trop d'appareils sont branchés, ils risquent de ne pas sonner correctement.

Conditions de dépannage

En cas de dysfonctionnement de l'appareil, toutes les réparations doivent être réalisées par notre entreprise ou par un agent agréé. L'utilisateur est tenu de signaler le problème à notre entreprise ou à l'un de nos agents agréés. Le dépannage peut être géré par le biais de nos bureaux :

ClearSounds Communications, Inc.
1743 Quincy Avenue, Suite 155
Naperville, IL 60540

ÉNONCÉ CS03 D'INDUSTRIE CANADA

Ce produit respecte les spécifications techniques d'Industrie Canada. Le numéro d'enregistrement atteste cette conformité. Le sigle « IC » devant le numéro d'enregistrement signifie que l'enregistrement s'est effectué conformément à la déclaration de conformité indiquant que les spécifications techniques d'Industrie Canada ont été respectées. Il n'implique pas qu'Industrie Canada a approuvé l'équipement.

Avant d'installer ce matériel, l'utilisateur doit s'assurer qu'il est permis de le raccorder aux installations de l'entreprise locale de télécommunication. Le matériel doit également être installé en suivant une méthode acceptée de raccordement. L'abonné ne doit pas oublier qu'il est possible que la conformité aux conditions énoncées ci-dessus n'empêche pas la dégradation du service dans certaines situations.

Les réparations de matériel homologué doivent être effectuées par un centre d'entretien canadien autorisé désigné par le fournisseur. La compagnie de télécommunications peut demander à l'utilisateur de débrancher un appareil à la suite de réparations ou de modifications effectuées par l'utilisateur ou à cause de mauvais fonctionnement.

MISE EN GARDE! L'utilisateur ne doit pas tenter de faire ces raccordements lui-même; il doit avoir recours à un service d'inspection des installations électriques, ou à un électricien, selon le cas.

MISE EN GARDE : Le numéro d'équivalence de sonnerie (REN) attribué à chaque appareil terminal indique le nombre maximum de terminaux que l'on peut brancher à une interface téléphonique.

Le raccordement à une interface peut consister en une combinaison quelconque d'appareils dans la mesure où la somme des numéros d'équivalence de sonnerie (REN) de tous les appareils ne dépasse pas cinq. Une autre indication du REN est le numéro de chargement. Ce numéro devrait être divisé par 20 pour s'approcher du REN équivalent. Le nombre REN de cette unité est indiqué sous votre téléphone.

Si votre résidence est dotée d'un système d'alarme à câblage spécial relié à la ligne téléphonique, assurez-vous que l'installation du A600E ne neutralise pas votre dispositif d'alarme. Si vous avez des questions à ce sujet, consultez votre fournisseur de téléphone ou un installateur qualifié.

Cet appareil numérique de classe B est conforme à la norme canadienne ICES-003.

GARANTIE LIMITÉE D'UN AN

Ce produit est garanti par ClearSounds contre toute défectuosité de matériel ou de main-œuvre dans des conditions normales d'utilisation pour un (1) an à partir de la date d'achat. Si vous éprouvez un problème, communiquez avec notre service à la clientèle ou visitez notre site Web à l'adresse www.clearsounds.com.

Veillez à conserver votre coupon de caisse comme preuve de date d'achat, au cas où vous auriez besoin de recourir au service de la garantie.

Votre téléphone A600E bénéficie d'une garantie limitée d'un (1) an à compter de la date d'achat. Ce produit est garanti par ClearSounds contre toute défectuosité de matériel ou de main-œuvre dans des conditions normales d'utilisation. En cas de dysfonctionnement de cet appareil lié à une défectuosité de matériel ou de main-œuvre dans l'année qui suit la date d'achat, renvoyez-le (port payé) avec la preuve d'achat (coupon de caisse ou bordereau d'emballage uniquement) à ClearSounds Communications. ClearSounds Communications réparera ou remplacera l'appareil (par un appareil réusiné ou dans un état identique) et vous le renverra (transport terrestre par UPS/USPS) gratuitement. La réparation ou le remplacement sera garanti pour une période de 90 jours ou pour la durée résiduelle de la garantie (à partir de la date d'achat), selon celle de ces deux périodes qui est la plus longue.

La garantie ne couvre pas les accidents, la négligence ou la casse de l'une ou l'autre des pièces. Cela comprend les dommages liés au transport, le défaut de se conformer aux directives, la mauvaise utilisation, les incendies, les inondations, l'utilisation d'accessoires incompatibles, les catastrophes naturelles, ou la défaillance du service téléphonique de votre fournisseur. Le produit ne doit pas être modifié ni démonté par quiconque, sauf par un représentant autorisé de ClearSounds

Communications®. Le fait de modifier l'appareil sans autorisation entraînera l'annulation de toute garantie écrite ou implicite.

En cas de panne couverte par la garantie, contactez rapidement un représentant du service à la clientèle par téléphone ou connectez-vous sur www.clearsounds.com pour obtenir un numéro d'autorisation de retour et des instructions concernant l'expédition avant de nous renvoyer ce produit. Tout colis reçu sans numéro d'autorisation de retour sera refusé et vous sera renvoyé à vos frais. Tous les produits retournés après autorisation doivent être accompagnés de la preuve d'achat et d'une brève description du problème.

Pour les réparations et services d'entretien hors garantie, veuillez contacter notre Service d'assistance à la clientèle qui vous fournira les instructions appropriées. La réparation sera garantie pendant 90 jours.

IMPORTANT : VOTRE COUPON DE CAISSE FAIT PARTIE INTÉGRANTE DE VOTRE GARANTIE ET DOIT DONC ÊTRE CONSERVÉ ET PRÉSENTÉ LORS D'UNE RÉCLAMATION AU TITRE DE LA GARANTIE.

Pour un dépannage aux États-Unis et au Canada, contactez :

ClearSounds Communications
Attention: Repair Center
1743 Quincy Avenue, Suite 155
Naperville, IL 60540
USA
+1 800-965-9043

Consultez notre site Web à l'adresse www.clearsounds.com pour obtenir de plus amples renseignements et pour télécharger des manuels et des renseignements supplémentaires.